FOURTH CENSUS OF CANADA, 1901.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. POPULATION.

QUATRIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1901.

Province Assiniboia — District No. 94 South Qu'Appelle — S. District No. 28 A — Polling sub-division / Subdivision de votation — No. 3 — in / dans — Swan Lake — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 6

Nominal Return of Living Persons by / Dénombrement des Vivants par — Enumerator, / Enumérateur. — Elias G. Hosmer — April 16th 1901

Page 6

Numbered in the order of Visitation. / Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. / Description de la Personne.								Citizenship, Nationality and Religion. / Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. / Principale Profession ou Métier.	Wage Earner. / Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. / Education et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.						Infirmities. / Infirmités.	
Dwelling House. / Demeure.	Family or Household. / Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. / Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex.	Colour.	Relationship to head of family or household. / Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, en voyage ou divorcé.	Month and date of birth. / Mois et date de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire de naissance	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "u" for rural or urban, as the case may be.) / Pays ou lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajoutez "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. / Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. / Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. / Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person is retired from profession or trade, add "r" for retired.) / Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée la considérer, ajoutez "r" pour retiré.)	Living on own means. / Rentier.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "F" for factory and "H" for home, as the case may be.) / Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Dites "F" pour fabrique et "M" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. / Mois employé à son métier à la fabrique.	Months employed at trade in home. / Mois employé à son métier à la maison.	Months employed in other occupation in factory or home. / Mois employé à d'autres occupations à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade $. / Gages provenant de son occupation ou métier $.	Extra earnings. (From other than chief occupation or trade.) $ / Gages supplémentaires. (Provenant d'autres sources que son occupation principale ou métier.) $	Months at school in year. / Mois à l'école durant l'année.	Can read. / Sachant lire.	Can write. / Sachant écrire.	Can speak English. / Sachant parler Anglais.	Can speak French. / Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) / Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	a. Deaf and dumb. b. Blind. c. Unsound mind. / a. Sourd-muet. b. Aveugle. c. Atteint d'aliénation mentale.	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	
54	56	Legg Amorita	F	W	Head	W	13 May	1871	29	Ont	R			Holandic	Canadian	Bapt	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	Eng Fr		
		" William	M	"	Son	M	12 Oct	1840	60	O	R	—	—	English	"	"	"	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		Legg Flora	F	"	Daughter	S	21 Feb	1860	41	O	R	—	—	"	"	"	Teacher	—	—	1	Fee	—	—	7	—	50	—	1	1	1	—	"		
55	57	Sinclair Thomas	M	W	Head	M	27 Feb	1862	38	Scotland	1869	—	Scotch		"	"	Teacher	—	—	1	—	—	—	10	300	100	—	1	1	1	—	"		
		" Ida M	F	"	Wife	"	21 July	1866	34	O	R	—	—	English	"	"	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
56	58	Price Aaron	M	"	Head	M	26 Oct	1844	56	O	R	—	—	Welsh	"	Meth	"	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Mary	F	"	Wife	"	17 June	1858	42	O	R	—	—	English	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Maud	F	"	Daughter	S	25 May	1896	24	O	R	—	—	Welsh	"	"	C Teacher	—	—	1	—	—	—	10	250	—	—	1	1	1	—	"		
		" Erskine	M	"	"	"	21 Oct	1880	20	O	R	—	—	"	"	"	Dressmaker	—	—	1	—	—	—	3	25	—	—	1	1	1	—	"		
		" Ethel	F	"	"	"	24 June	1882	18	O	R	—	—	"	"	"	Clerk	—	—	1	—	—	—	3	30	—	—	1	1	1	—	"		
		" Bertram	M	"	Son	"	13 March	1885	16	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
		" Stanley	"	"	"	"	11 May	1888	12	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
		" Stewart	"	"	"	"	11 Nov	1890	10	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
57	59	Price George	M	"	Head	M	20 Jan	1846	55	O	R	—	—	"	"	"	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Ella	F	"	Wife	"	7 Jan	1852	49	O	R	—	—	German	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		Martin Ethel	"	"	servant	S	30 June	1884	16	O	R	—	—	English	"	"	Farm Servant	—	—	1	—	—	—	5	72	—	—	1	1	1	—	"		
58	60	Johnson William	M	"	Head	M	14 Feb	1846	55	O	R	—	—	German	"	Bapt	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Samantha	Late	"	Wife	"	26 March	1856	45	O	R	—	—	English	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Francis	M	"	Son	S	14 Aug	1877	25	O	R	—	—	German	"	"	Salesman	—	—	1	—	—	—	12	300	—	—	1	1	1	—	"		
		" Bell	F	"	Daughter	"	4 June	1885	15	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
		" Charles	M	"	Son	"	24 July	1880	20	O	R	—	—	"	"	"	Farm Hand	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Nellie	F	"	Daughter	"	4 April	1888	12	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
		" Eliza	"	"	"	"	16 Dec	1890	10	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
		" Jessie	"	"	"	"	21 July	1895	7	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
59	61	Hackbrow William	M	W	Head	M	24 Oct	1850	50	O	R	—	—	U.S.	"	Meth	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Mary A	F	"	Wife	"	7 May	1855	45	O	R	—	—	"	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" William Jack	M	"	Son	S	1 Nov	1876	24	O	R	—	—	"	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Stanley	"	"	son	"	18 Jan	1887	14	O	R	—	—	"	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	1	1	1	—	"		
		" Ena	F	"	Daughter	"	27 Oct	1897	3	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	"		
60	62	Price Flora	"	"	Head	S	30 Sept	1873	27	O	R	—	—	Welsh	"	Meth	BT Teacher	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Bella	F	"	niece	"	7 Oct	1876	24	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
61	63	Caldwell Margaret	"	"	Head	W	25 Feb	1837	64	O	R	—	—	Irish	"	Bapt	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" William	M	"	Son	"	20 Dec	1865	35	O	R	—	—	Scotch	U.S.	no Relig	"	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		Ossis	"	"	"	S	18 Sept	1880	20	O	R	—	—	"	Canadian	Bapt	"	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
62	64	Johnson Samuel	"	"	Head	W	1 January	1808	93	O	R	—	—	German	"	"	BT Farmer	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
63	65	Arm John	"	"	Head	M	27 Nov	1860	40	O	R	—	—	German	"	no Rel	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Bertha	F	"	Wife	"	28 Oct	1872	28	O	R	—	—	"	"	Meth	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	"		
		" Bones	M	"	Son	S	20 Sept	1899	1	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	"		
64	66	Johnson Conrad	"	"	Head	M	4 Sept	1874	26	O	R	—	—	Welsh	"	Bapt	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Lemid	F	"	Wife	"	29 Oct	1857	41	O	R	—	—	English	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	C Child Head
		" Alba	M	"	Son	S	15 Jan	1892	14	O	R	—	—	Welsh	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Richard	"	"	Father	W	18 Jan	1818	88	O	R	—	—	"	"	Bapt	Retired Farmer	1	—	—	—	—	—	—	6	120	—	—	1	1	1	—	"		
		Richard John	"	"	Servant	S	12 Nov	1882	18	O	R	—	—	English	"	"	Farm Hand	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
65	67	Johnson Chris	"	"	Head	M	20 Oct	1835	65	O	R	—	—	Welsh	"	"	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Agnetha	F	"	Wife	"	26 May	1847	53	O	R	—	—	English	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
66	68	Price David	M	"	Head	"	17 June	1852	48	O	R	—	—	German	"	Methodist	Farmer	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Lydia	F	"	Wife	"	17 Dec	1847	53	O	R	—	—	English	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" George	M	"	Son	S	11 June	1876	24	O	R	—	—	German	"	"	Farmer	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1	1	—	"		
		" Arthur	"	"	Son	"	5 May	1888	12	O	R	—	—	"	"	"	Farm	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	1	1	1	—	"		
		" Francis	"	"	"	"	13 Sept	1885	15	O	R	—	—	"	"	"	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	"		